



**Международная конвенция
о ликвидации всех форм
расовой дискриминации**

Distr.: General
28 November 2012

Russian
Original: French

Комитет по ликвидации расовой дискриминации
Семьдесят восьмая сессия

Краткий отчет о 2056-м заседании,
состоявшемся во Дворце Вильсона в Женеве
в четверг, 17 февраля 2011 года, в 10 ч. 00 м.

Председатель: г-н Кемаль

Содержание

Рассмотрение докладов, замечаний и информации, представленных
государствами-участниками в соответствии со статьей 9 Конвенции
(продолжение)

Четырнадцатый–восемнадцатый периодические доклады Кубы
(продолжение)

В настоящий отчет могут вноситься поправки.

Поправки должны представляться на одном из рабочих языков. Они должны быть
изложены в пояснительной записке, а также внесены в один из экземпляров отчета.
Поправки следует направлять *в течение одной недели с момента выпуска настоящего*
документа в Группу редакционного контроля, комната E.4108, Дворец Наций, Женева.

Любые поправки к отчетам об открытых заседаниях Комитета будут сведены в единое
исправление, которое будет издано вскоре после окончания сессии.

Заседание открывается в 10 ч. 10 м.

Рассмотрение докладов, замечаний и информации, представленных государствами-участниками в соответствии со статьей 9 Конвенции
(продолжение)

Четырнадцатый–восемнадцатый периодические доклады Кубы
(продолжение) (CERD/C/CUB/14-18; CERD/C/CUB/Q/18;
CERD/C/CUB/CO/18)

1. *По приглашению Председателя делегация Кубы вновь занимает места за столом Комитета.*
2. **Г-н Торнберри** хотел бы получить уточнения относительно характера и последствий дискриминации по признаку цвета кожи на Кубе, о которой упоминали ранее члены делегации и Докладчик. В этой связи он напоминает, что фундаментальной концепцией, на которую опирается Конвенция, является не понятие расы, а понятие расовой дискриминации, основанное на пяти критериях, и что этнические группы или группы меньшинств должны называться тем наименованием, которое они сами для себя выбрали. Исходя из этого, он спрашивает, действительно ли, как указано в докладе, этнического меньшинства на Кубе не существует. С другой стороны, ему хотелось бы знать, каким образом положения о запрещении дискриминации, разжигании расовой ненависти и распространении заявлений, проникнутых ненавистью, включены в Уголовный кодекс. В частности, он спрашивает, каким может быть моральный элемент правонарушения (*mens rea*) в этих статьях Уголовного кодекса и являются ли их формулировки строгими. Выражая сожаление по поводу отсутствия неправительственных организаций (НПО), он спрашивает делегацию, не считает ли она предпочтительным опираться в ходе обсуждения на замечания НПО, нежели рассматривать только письменные сообщения.
3. **Г-н Амир** отмечает, что Кубе в ходе своей истории пришлось приложить активные усилия, чтобы обеспечить себя средствами для финансирования политики развития, соответствующей ее идеалу свободы и независимости, сохраняя в то же время единство своего общества перед лицом враждебных проявлений. Благодаря этому Куба осталась свободной страной, избавившей свое население от одной из форм экономического и социального порабощения. В настоящее время Куба стремится наладить более тесные отношения с остальными странами мира, в частности с Соединенными Штатами Америки, которые также проявили стремление улучшить свои взаимоотношения с Кубой.
4. **Г-н Морено** (Куба) благодарит членов Комитета, выразивших солидарность и понимание в отношении Кубы. Касаясь недавних событий, которые произошли в арабском мире и в Египте, он утверждает, что Куба за последние 50 лет являлась примером в области развития демократии. Кубинское правительство постоянно проводило народные референдумы по основным политическим вопросам, а кубинская система массового участия опирается на избирателей, а не на сложившиеся властные группировки. Кризис, переживаемый традиционными партиями во многих странах мира, обусловлен тем, что эти партии очень тесно связаны с крупными центрами власти, что не является признаком демократии. Г-н Морено подчеркивает, что в мире не существует единой, универсальной модели демократии; таких моделей несколько, ибо демократия – это продукт волеизъявления народов, выраженный в множественности политических, экономических и социальных систем.

5. Г-н Морено подтверждает, что большое число детей и взрослых, пострадавших от аварии в Чернобыле, прошли и продолжают проходить лечение на Кубе, но при этом уточняет, что ему не было известно о двух случаях, упомянутых одним из членов Комитета, которые наверняка носят изолированный характер. Он также сообщает, что не был информирован об исследовании на тему расовой дискриминации, которое упоминалось в репортаже ВВС и о котором говорил Докладчик.
6. Подтверждая, что Куба не является стороной Конвенции Организации Объединенных Наций о статусе беженцев 1951 года и Протокола к ней 1967 года, он уточняет, что страна, тем не менее, выполняет обязательства, предусмотренные этими двумя документами, и что власти поддерживают постоянный открытый диалог с представителем Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по делам беженцев в Гаване. На Кубу прибывает очень мало беженцев, и лица, которые просят предоставить им статус беженца, обычно являются жертвами торговли людьми. Вместе с тем в 70-е и 80-е годы Куба принимала тысячи беженцев из стран Латинской Америки, в которых существовали режимы военной диктатуры, и среди этих беженцев были белокожие, чернокожие, представители коренного населения, и в отношении них не проявлялось никакой дискриминации.
7. Г-н Морено сообщает, что смертная казнь действительно предусмотрена законодательством, но что ее применение носит на Кубе исключительный характер и что порядок ее применения строго оговорен законом. Например, Конституция предусматривает в случае некоторых преступлений возможность замены смертной казни пожизненным тюремным заключением, и такое смягчение наказания уже неоднократно производилось. В течение долгих лет Куба была вынуждена применять суровые законы для обеспечения государственной безопасности и наказания террористических преступлений, но она делала это в условиях соблюдения законности. В настоящее время смертная казнь по-прежнему противоречит доктрине Кубы, и правительство готово отменить ее, когда это позволит обстановка.
8. В связи с основными свободами г-н Морено уточняет, что на Кубе официально зарегистрировано более 2 000 неправительственных организаций и что в стране регулярно выпускается более 700 изданий, действует более сотни радиостанций и порядка 50 национальных и региональных телеканалов, несмотря на введенную экономическую и финансовую блокаду острова. Более 1,5 млн. кубинцев имеют регулярный доступ к Интернету; на Кубе также покончено с неграмотностью, что является первым основным шагом на пути обеспечения реального осуществления свободы выражения мнения и получения информации. Кроме того, 10% населения страны имеет высшее образование.
9. Народные референдумы проводятся в ходе принятия всех важных решений о будущем населения Кубы. Так, например, новая кубинская политика совершенствования социально-экономической системы публично обсуждалась на всех уровнях; он как кубинский гражданин лично принимал участие в этом обсуждении наряду с сотнями тысяч жителей Кубы.
10. Г-н Морено отвергает утверждения, выдвинутые рядом стран и НПО по чисто политическим мотивам, согласно которым на свободу выражения мнения на Кубе наложены ограничения. Никто не может быть наказан только за свободное выражение своих убеждений и политических идей. Некоторые лица преследовались в судебном порядке, поскольку выполняли роль наймитов или получали деньги от иностранных государств для ведения подрывной деятельности. Все коренные общины, к сожалению, были истреблены испанскими по-

селенцами в XVI веке. Испанский язык является официальным языком, но при этом на других языках выпускается множество газет и транслируются радио- и телепередачи. Доступ в туристические и рекреационные зоны является свободным и открытым для всех.

11. **Г-жа Эррера Казейро** (Куба) сообщает, что ее страна не сочла необходимым делать заявление в соответствии со статьей 14 Конвенции и признавать компетенцию наднациональных органов и механизмов. До настоящего времени существующие национальные механизмы позволяли предотвращать любые нарушения положений Конвенции и других международных договоров по правам человека.

12. Улучшение положения женщин включено в число приоритетов деятельности властей Кубы, которыми были приняты отраслевые программы и конкретные меры в рамках национального плана действий по выполнению рекомендаций четвертой Всемирной конференции по положению женщин. На Кубе ни одной женщине не приходится заниматься проституцией для обеспечения своего существования. За период между революцией 1959 года и концом 90-х годов проституция в стране практически исчезла, однако с развитием международного туризма как средства преодоления последствий блокады, введенной Соединенными Штатами Америки, это явление возродилось вновь. Тем не менее, число проституток очень незначительно по сравнению с большинством других стран. В Министерстве туризма было образовано управление по вопросам безопасности и защиты, призванное бороться с любой потенциальной опасностью сексуальной эксплуатации и развращения. Сексуальное надругательство над детьми официально запрещено и сурово карается Уголовным кодексом. В 1999 году в Уголовный кодекс были внесены поправки, предусматривающие включение преступления в виде сводничества и торговли людьми и ужесточение мер наказания для тех, кто занимается организацией или содействием въезду или выезду из страны лиц в целях сексуальной эксплуатации и проституции. Лицо, которое использует ребенка в возрасте моложе 16 лет в целях проституции или порнографии, привлекается к ответственности за развращение несовершеннолетнего. Механизм защиты детей и подростков был укреплен, в частности, для противодействия проблемам, связанным с ростом международного туризма и транснациональной организованной преступности.

13. Конституция и законодательство Кубы, которые обеспечивают защиту права любого кубинского гражданина свободно передвигаться по территории страны, избирать ее в качестве места проживания, а также выезжать из страны, полностью совместимы с соответствующими положениями Международного пакта о гражданских и политических правах. Любой гражданин Кубы, который проживает за границей и имеет действительный паспорт, может въезжать в страну неограниченное число раз. Аналогичным образом, граждане Кубы, имеющие действительную визу, могут без ограничений выезжать за границу, за исключением случаев, предусмотренных законом по соображениям государственной безопасности. С конца 1960-х годов Соединенными Штатами Америки проводится миграционная политика, способствующая нелегальной иммиграции и нелегальному провозу лиц с Кубы в Соединенные Штаты. Администрация Буша даже финансировала программы стимулирования кубинских специалистов, работавших за рубежом в сферах здравоохранения и образования, к эмиграции в Соединенные Штаты Америки. Что касается миграционных потоков с другими странами, то они не создают никаких проблем и полностью отвечают нормам двусторонних и международных отношений, применимым в области миграции. Кубинское правительство приступило к обновлению и совершенствованию законодательства о гражданстве и о миграции, включая Закон о граж-

данстве 1948 года, положения которого устарели. Число иностранных граждан, постоянно проживающих на Кубе, является незначительным. Эти лица пользуются теми же правами и свободами, что и кубинские граждане, за исключением права голосовать, быть избранным и занимать должности на государственной службе.

14. Что касается пограничного контроля, то лица, пытающиеся незаконно въехать в страну в нарушение норм миграционного законодательства, систематически высылаются с ее территории. Право убежища официально закреплено в статье 13 Конституции Кубы; кроме того, Куба является участницей Гаванской конвенции 1928 года об убежище и Конвенции Монтевидео 1933 года о политическом убежище. За последние годы у берегов Кубы терпели крушение гаитянцы, пытавшиеся на подручных плавсредствах добраться до Соединенных Штатов Америки. Этим мигрантам оказывается гуманитарная помощь, они безвозмездно получают размещение и питание со стороны государства, ресурсы которого, выделяемые на эти цели, тем не менее, весьма ограничены. Эти лица отправляются в страну происхождения на добровольной основе. Куба подписала протокол-соглашение с правительством Гаити и Международной организацией по миграции (МОМ) о содействии осуществлению такой репатриации.

15. **Г-н Алонсо** (Куба) сообщает, что проводимая властями Кубы политика борьбы против расовой дискриминации была начата революцией 1959 года, т.е. более 50 лет назад, и теперь трудно провести различие между афрокубинцами и лицами африканского происхождения. К тому же афрокубинцы занимают большое количество весьма высоких руководящих должностей. Кубинская католическая церковь снова стала играть важную роль в стране, особенно архиепископ Гаванский, кардинал Хайме Ортега, который выступил посредником в деле об освобождении заключенных, осужденных за выступление против кубинской революции и за другую деятельность, в частности за сотрудничество с католической церковью Соединенных Штатов Америки в целях стимулирования враждебной политики Вашингтона в отношении Кубы. Это новое влияние кубинской католической церкви вызвало большое удивление у иностранных средств информации, но оно соответствует общим чаяниям как католической церкви, так и кубинского государства.

16. **Г-жа Боначеа Родригес** (Куба) говорит, что в ее стране НПО могут принимать участие в деятельности системы административных органов, на которую возложены функции по приему и рассмотрению жалоб частных лиц, которые считают себя пострадавшими от нарушения их основных прав. Механизмы и политика в области защиты и поощрения прав человека постоянно являются объектом мониторинга и оценки. Куба полностью отдает себе отчет в том, что отсутствие жалоб на расовую дискриминацию вовсе не означает полного отсутствия такой дискриминации. Однако в данном случае тот факт, что 70 000 кубинцев ежегодно обращаются в Генеральную прокуратуру (*Fiscalía General de la República*), свидетельствует о том, что население страны надлежащим образом информировано о своих правах. Кубинцы не испытывают никакого недоверия к системе правосудия, и, по имеющимся статистическим данным, не менее 27% из них были восстановлены в своих правах в результате инициированного ими судебного разбирательства. Нет никаких опасений и по поводу репрессий, поскольку кубинцам известно, что Уголовный кодекс предусматривает суровые меры наказания, в частности тюремное заключение на срок от одного года до трех лет, за такие правонарушения, как запугивание свидетеля. Если органы прокуратуры принимают решение не возбуждать разбирательства в связи с жалобой, это значит, что изложенные в ней факты не содержат состава преступления.

ния или что средства доказывания недостаточны для того, чтобы констатировать совершение какого-либо преступного деяния.

17. Что касается состава лиц, содержащихся в пенитенциарных учреждениях, то 65% заключенных приходится на долю лиц в возрасте 31–59 лет; 96,8% из них составляют мужчины и 3,2% – женщины. Среди них 63,2% являются белокжими, 29% – метисами и 27,8% – чернокожими. Штат сотрудников органов юстиции на 72% состоит из афрокубинцев и на 70% – из женщин. В органах полиции афрокубинцы составляют 50,4% личного состава.

18. Г-жа Боначеа Родригес далее сообщает, что сотрудники полиции Кубы проходят подготовку в области прав человека, которая включает, в частности, Кодекс профессиональной этики сотрудников полиции, уголовно-процессуальное законодательство и основные принципы прав человека, в том числе касающиеся расовой дискриминации. Во все комиссариаты полиции страны была разослана подробная директива, в которой внимание сотрудников обращалось на необходимость соблюдения принципов физической неприкосновенности и достоинства всех лиц – как подозреваемых, так и потерпевших.

19. **Г-н Кинтанилья Роман** (Куба) поясняет, что принцип защиты от любых проявлений расовой дискриминации закреплен в положениях Конституции и что целый ряд статей Уголовного кодекса непосредственно направлен на борьбу с расовой дискриминацией. Так, статья 295 упомянутого кодекса гласит, что лицо, наносящее ущерб праву на равенство, наказывается лишением свободы на срок от шести месяцев до двух лет, уплатой штрафа или совокупностью указанных мер. Это положение применяется к любому лицу, которое признается виновным в дискриминации в отношении другого лица, способствует дискриминации или подстрекает к ее проявлению либо посредством заведомо оскорбительных замечаний в отношении его пола, расы, цвета кожи или национального происхождения, либо путем совершения действий, препятствующих осуществлению этим лицом равных прав, провозглашенных в Конституции. Аналогичные меры наказания применяются в отношении лиц, распространяющих идеи расового превосходства или расовой ненависти, совершающих акты насилия или подстрекающих к совершению таких актов против любой группы лиц иного цвета кожи или этнического происхождения. В других законодательных актах – таких, как Семейный кодекс, Кодекс законов о детях и молодежи, Трудовой кодекс, Закон об авторских правах, Закон о государственном здравоохранении и новый закон о социальном обеспечении от декабря 2008 года, – предусмотрены положения о запрещении и предупреждении расовой дискриминации.

20. Все положения статьи 4 Конвенции были учтены в кубинском законодательстве, которое осуждает и пресекает любую пропаганду и любые организации, исповедующие идеи или теории превосходства какой-либо расы или группы лиц какого-либо цвета кожи или этнического происхождения, или стремящиеся оправдать либо поощрять любую форму расовой ненависти или дискриминации. Кроме того, в Законе об ассоциациях 1985 года запрещается создание ассоциаций, основанных на принципах расизма и сегрегации.

21. **Г-н Ферауди Эспино** (Куба) удивлен вопросом о том, существуют ли в его стране организации, специализирующиеся на борьбе с дискриминацией. Он напоминает, что одним из основных принципов кубинской революции являлось искоренение всех видов неравенства, на которых предыдущие режимы строили свое процветание. Отсутствие жалоб на проявления расовой дискриминации объясняется тем, что все кубинцы считают себя продуктом смешения рас.

22. **Председатель** сообщает, что он дважды посетил Кубу – в 1979 и 1981 годах. Он напоминает, что в Пакистане, гражданином которого он является, в январе 2011 года произошло сильнейшее землетрясение, и что Куба, несмотря на ее крайне ограниченные ресурсы, направила в эту страну сотни спасателей, в частности большое число врачей, чтобы оказать помощь пострадавшим пакистанцам. Такое проявление международной солидарности следует особо подчеркнуть.

23. **Г-н Морено (Куба)** признает, что его страна далеко не богата, и поясняет, что позиция Кубы в области сотрудничества отлична от позиции намного более зажиточных стран: эти страны дают другим то, что сами имеют в избытке, а Куба делится тем, что у нее есть.

24. **Г-н Торнберри** подчеркивает, что Комитет нередко задается вопросом о значении термина "однородность", поскольку этот термин часто употреблялся в прошлом для сокрытия ситуаций неравенства. Расовая дискриминация в той или иной форме существует во всех странах, и поэтому Комитет всегда стремится определить, какая ситуация сложилась в государствах-участниках, в том числе на Кубе. В этой связи он напоминает кубинской делегации о том, что этническая группа определяется не только расой или этнической принадлежностью своих членов, но также их религией и культурой.

25. **Г-н Морено (Куба)** признает, что при определении расовой или этнической группы играют роль многие факторы, в частности антропологические, языковые, социальные и религиозные. Однако он напоминает, что, хотя на Кубе проживает большое число метисов и чернокожих, кубинец всегда сначала скажет о себе, что он – кубинец, прежде чем идентифицировать себя в качестве белокожего, чернокожего или метиса. Группы белокожего, чернокожего и метисного населения разбросаны по всей территории страны. Проведение какой-либо сегрегации на Кубе невозможно в силу не только исторических причин и революционной политической доктрины, но и потому, что этого не позволили бы объективные условия осуществления властных полномочий.

26. **Г-н Лахири** выражает удовлетворение плодотворным диалогом, который установился с кубинской делегацией, а также четкими ответами делегации на многочисленные вопросы экспертов по поводу конкретного осуществления Конвенции на территории государства-участника. Он отмечает те исключительные результаты, которых Кубе удалось добиться в сферах государственного здравоохранения и образования, несмотря на несправедливое эмбарго, действующее против нее уже несколько десятилетий. Куба имеет высочайшую международную репутацию, и можно надеяться, что сотрудничество между этой страной и всеми органами системы Организации Объединенных Наций будет продолжаться.

27. **Г-н Линдгрэн Алвис** с интересом принимает к сведению устные ответы кубинской делегации на многочисленные вопросы, которые были ей заданы на прошлом заседании. Он отмечает, что некоторые заявления членов делегации подтверждают ту озабоченность, которой он регулярно делится с членами Комитета в течение девяти лет: нельзя требовать от всех государств-участников одинакового и единообразного применения положений Конвенции. Делегация Кубы обоснованно удивлена тем, что Комитет интересуется созданными механизмами оценки прогресса, достигнутого некоторыми группами населения африканского происхождения, если вся политика этой страны в течение 50 лет строится на принципе равенства всех ее граждан.

28. **Г-н Морено** (Куба) сообщает, что, исходя из принципа справедливости, существенно различающиеся ситуации следует рассматривать по-разному. Не все страны равны между собой и с этнической точки зрения находятся в разных ситуациях. Все органы, учрежденные в соответствии с международными договорами по правам человека, должны исходить именно из этого принципа при рассмотрении ситуации в государствах-участниках международных договоров по правам человека.

29. **Г-н Эвомсан** подчеркивает, что многие из руководящих работников африканского происхождения получили образование в университетах стран бывшего социалистического лагеря, в том числе на Кубе. Однако в некоторых из этих стран, в частности в Российской Федерации, в настоящее время наблюдается тревожная активизация проявлений расизма в отношении лиц африканского происхождения. Отмечалась ли аналогичная тенденция на Кубе?

30. **Г-н Морено** (Куба) отвечает, что в Гаванском университете сейчас обучается более 2 500 африканских студентов и что пока не было отмечено ни одного случая расовой дискриминации в отношении лиц, относящихся к этой группе.

31. **Г-н де Гутт** хотел бы получить более подробные разъяснения по поводу отсутствия жалоб на расовую дискриминацию в государстве-участнике. Он надеется, что в следующем периодическом докладе Комитету будут представлены данные о жалобах и уголовных делах о расовой дискриминации.

32. **Г-н Морено** (Куба) сообщает, что Генеральной прокуратурой Республики (Fiscalía General de la República) было получено несколько тысяч жалоб, связанных с самыми разнообразными вопросами, но ни одна из них не касалась проявлений расовой дискриминации. При этом кубинцы очень хорошо осведомлены о своих правах и знают, куда при необходимости нужно обратиться в поисках справедливости. Таким образом, отсутствие жалоб – это, скорее, признак того, что расовая дискриминация не является на Кубе серьезной проблемой.

33. **Председатель** спрашивает, бывают ли случаи отказа каким-либо лицам в доступе в общественные места по причине цвета их кожи или стиля одежды.

34. **Г-н Морено** (Куба) сообщает, что, насколько ему известно, теми немногими лицами, которым отказывают в доступе в то или иное общественное место на Кубе, как правило, являются европейские туристы, в большинстве своем белокожие, стиль одежды которых признается слишком вольным.

35. **Г-н Кали Цай**, отмечая, что, по мнению делегации, кубинцы считают себя не чернокожими, белокожими или метисами, а прежде всего кубинцами, указывает, что в его стране – Гватемале – представитель коренного населения вряд ли сможет позиционировать себя как гватемалец, не уточняя, к какой общине он относится, ибо это означало бы отказ от своей самобытности, своих корней и своей многовековой культуры. Поэтому хотелось бы, чтобы делегация пояснила, какой смысл вкладывается в выражение "быть кубинцем".

36. **Г-н Морено** (Куба) отвечает, что, поскольку проживавшие когда-то на острове коренные жители были истреблены, Куба не может, подобно Гватемале и другим странам андского региона, гордиться наличием тысячелетних культурных корней. В отличие от этих стран национальная самобытность Кубы сформировалась в основном вокруг многовекового смешения европейцев с африканцами, что и является ее отличительной особенностью. По этой причине вопрос о расовом или этническом происхождении не интересует и не беспокоит среднего кубинца. Наконец, г-н Морено указывает, что борьба с расовой дис-

криминацией – это длительный процесс, самым важным аспектом которого является борьба с предрассудками и влияние на умы и сердца через образование и просвещение.

37. **Г-н Линдгрен Алвис** спрашивает, были ли 70 000 жалоб, поданных в органы прокуратуры по мотивам, не касающимся расовой дискриминации, связаны с нарушениями, в которых подозреваются государственные должностные лица.

38. **Г-жа Боначеа Родригес** (Куба) уточняет, что показатель в 70 000 соответствует числу лиц, обратившихся в органы прокуратуры, а не числу жалоб. Жалобы подали только 12 000 человек; остальные просто обратились за правовой помощью. Среди этих 12 000 заявителей были лица африканского происхождения, но никто из них не обратился с жалобой на расовую дискриминацию.

39. **Г-н Ферауди Эспино** (Куба) хотел бы уточнить, что отсутствие жалоб на расовую дискриминацию отнюдь не означает, что в кубинском обществе такого явления не существует. Просто в случае расистского инцидента потерпевшему очень трудно подавать жалобу, в частности, из-за метисного состава населения.

40. **Г-н Мурильо Мартинес** (Докладчик по Кубе) выражает удовлетворение конструктивным диалогом, который налажен с кубинской делегацией, и, резюмируя обсуждение, отмечает, что Комитет признал роль Кубы в борьбе с апартеидом и подчеркнул, что ее развитие и прогресс в области борьбы с расовой дискриминацией тормозились под воздействием эмбарго. Наряду с этим Комитет отметил, что, как и в большинстве стран, в истории которых было рабство, лица африканского происхождения в государстве-участнике сталкивались со структурной дискриминацией. В связи с отсутствием жалоб на проявления расовой дискриминации Докладчик надеется, что государство-участник проведет исследования и определит, почему жертвы расизма не подают жалобы, и имеются ли препятствия на пути их обращения в судебные органы. Он также надеется, что государство-участник представит Комитету информацию о мероприятиях, которые оно планирует провести в рамках празднования Международного года лиц африканского происхождения. Наконец, поскольку 85% кубинцев, получающих денежные переводы из-за рубежа, являются белокожими, государство-участник, возможно, сочтет целесообразным проанализировать влияние этих переводов на экономику страны и на кубинское общество с точки зрения Конвенции.

41. **Председатель** благодарит делегацию Кубы и объявляет, что на этом Комитет завершил первую часть рассмотрения четырнадцатого-восемнадцатого периодических докладов Кубы.

Заседание закрывается в 13 ч. 05 м.